

Số/ No.: 77/2024/CV-CBTT

TP.Hồ Chí Minh, ngày 23 tháng 09 năm 2024  
Ho Chi Minh City, 23 September 2024

**CÔNG BỐ THÔNG TIN BẤT THƯỜNG**  
**EXTRAORDINARY INFORMATION DISCLOSURE**

Kính gửi/To: - Ủy ban Chứng khoán Nhà nước/ *The State Securities Commission*  
- Sở Giao dịch Chứng khoán Việt Nam/ *Vietnam Stock Exchange*  
- Sở Giao dịch Chứng khoán TP.Hồ Chí Minh/ *Hochiminh Stock Exchange*  
- Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội/ *Hanoi Stock Exchange*

1. Tên tổ chức: **Công ty Cổ phần Chứng khoán TP. Hồ Chí Minh**

Name of organization: *Ho Chi Minh City Securities Corporation*

- Mã chứng khoán: **HCM**

Securities code: *HCM*

- Địa chỉ liên lạc: Tầng 2, 5, 6, 7, 11 và 12 Tòa nhà AB, 76A Lê Lai, P. Bến Thành, Quận 1, TP.HCM

Address: *Level 2, 5, 6, 7, 11 & 12, AB Tower, 76A Le Lai Str., Ben Thanh Ward, Dist.1, HCM City*

- Điện thoại: (+84 8) 3823 3299

Telephone: *(+84 8) 3823 3299*

Fax: (+84 8) 3823 3301

Fax: *(+84 8) 3823 3301*

- Email: [cbtt@hsc.com.vn](mailto:cbtt@hsc.com.vn)

Email: *cbtt@hsc.com.vn*

Website: [hsc.com.vn](http://hsc.com.vn)

Website: *hsc.com.vn*

2. Nội dung thông tin công bố: **Nghị quyết Hội đồng Quản trị phê duyệt việc tăng hạn mức tín dụng tại Ngân hàng TMCP Công thương Việt Nam (“VietinBank”) – Chi nhánh TP. Hồ Chí Minh.**

Contents of disclosure: *The Board Resolution approved to increase in the credit line at Vietnam Joint Stock Commercial Bank for Industry and Trade (“VietinBank”) – Ho Chi Minh Branch.*

Ngày 23/09/2024, Hội đồng Quản trị Công ty Cổ phần Chứng khoán TP. Hồ Chí Minh (HSC) đã thông qua việc tăng hạn mức tín dụng tại Ngân hàng TMCP Công thương Việt Nam (VietinBank) – Chi nhánh TP. Hồ Chí Minh (Nội dung chi tiết vui lòng xem tại Nghị quyết số 43/2024/NQ-HĐQT đính kèm).

On 23 September 2024, the Board of Directors of Ho Chi Minh City Securities Corporation (HSC) approved to increase in the credit line at Vietnam Joint Stock Commercial Bank for Industry and Trade (VietinBank) – Ho Chi Minh Branch. (Please see attached Resolution No. 43/2024/NQ-HĐQT for details)

3. Thông tin này đã được công bố trên trang thông tin điện tử của công ty vào ngày 23/09/2024 tại đường dẫn <https://www.hsc.com.vn/cong-bo-thong-tin>

This information was published on the company's website on 23 September 2024, as in the link <https://www.hsc.com.vn/en/information-disclosure>



Chúng tôi xin cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

*We hereby certify that the information provided is true and correct; we bear the full responsible to the law.*

**Tài liệu đính kèm / Attached documents:**

- Nghị quyết số 43/2024/NQ-HĐQT ngày 23/09/2024  
*Board Resolution No. 43/2024/NQ-HĐQT dated 23 September 2024*

**ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC**  
**ORGANIZATION REPRESENTATIVE**

Người được ủy quyền công bố thông tin  
*Person authorized to disclose information*



**Lê Anh Quân**  
Giám đốc Điều hành Truyền thông  
*Chief Communications Officer*



## NGHỊ QUYẾT HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ CÔNG TY CỔ PHẦN CHỨNG KHOÁN TP. HỒ CHÍ MINH

Căn cứ Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp số 11/GPHĐKD ngày 29/04/2003 và Giấy phép điều chỉnh số 41/GPĐC – UBCK ngày 10/06/2024 do Ủy Ban Chứng khoán Nhà nước cấp;

Căn cứ Điều lệ của Công ty Cổ phần Chứng khoán Thành phố Hồ Chí Minh;

Căn cứ vào Biên bản số 43/2024/BB-HĐQT ngày 23/09/2024 của Hội đồng Quản trị Công ty Cổ phần Chứng khoán Thành phố Hồ Chí Minh.

### HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ CÔNG TY CỔ PHẦN CHỨNG KHOÁN TP. HỒ CHÍ MINH QUYẾT NGHỊ

#### ĐIỀU 1

Hội đồng Quản trị thông qua việc tăng hạn mức tín dụng tại Ngân hàng TMCP Công thương Việt Nam (“VietinBank”) – Chi nhánh TP. Hồ Chí Minh. Chi tiết như sau:

- Tổng hạn mức vay tối đa là **5.000.000.000.000 VND** (Bằng chữ: Năm nghìn tỷ đồng).
- Mục đích: Đầu tư, kinh doanh trái phiếu Chính phủ và bổ sung vốn lưu động phục vụ hoạt động kinh doanh (trừ mục đích đầu tư kinh doanh cổ phiếu và trái phiếu doanh nghiệp)
- Lãi suất vay: Theo quy định về lãi suất của Ngân hàng VietinBank trong từng thời kỳ.
- Thời hạn của hạn mức vay: 12 tháng hoặc theo thông báo giới hạn tín dụng của Ngân hàng VietinBank.
- Đồng ý việc sử dụng các tài sản dưới đây của Công ty Cổ phần Chứng khoán TP. Hồ Chí Minh để đảm bảo cho các nghĩa vụ trả nợ của Công ty Cổ phần Chứng khoán TP. Hồ Chí Minh đối với Ngân hàng VietinBank – Chi nhánh TP. Hồ Chí Minh phát sinh từ các giao dịch cấp tín dụng và các giao dịch khác giữa Công ty Cổ phần Chứng khoán TP. Hồ Chí Minh với Ngân hàng TMCP Công thương Việt Nam – Chi nhánh TP. Hồ Chí Minh:
  - Giấy tờ có giá/trái phiếu do Vietinbank phát hành;
  - Trái phiếu niêm yết được phát hành bởi Ngân hàng BIDV, VCB hoặc MBB;
  - Tài sản thanh khoản cao là các hợp đồng tiền gửi, chứng chỉ tiền gửi, thẻ tiết kiệm... mở tại Ngân hàng Vietinbank hoặc tại các tổ chức tín dụng khác.
- Người đại diện Công ty Cổ phần Chứng khoán TP. Hồ Chí Minh tổ chức thực hiện các nội dung đã được Hội đồng Quản trị thông qua nêu trên, đồng thời ký kết các Hợp đồng, hồ sơ, chứng từ và thực hiện các thủ tục cần thiết liên quan đến việc vay vốn, vay thấu chi, nhận nợ vay, thế chấp/cầm cố tài sản (Biên bản kiểm tra tài sản, biên bản định giá tài sản, biên bản định giá lại tài sản, hợp đồng thế chấp/cầm cố tài sản, phụ lục hợp đồng thế chấp/cầm cố tài sản, các văn bản sửa đổi bổ sung hợp đồng thế chấp/cầm cố tài sản, công chứng tài sản, đăng ký giao dịch đảm bảo tài sản) và các giao dịch khác với Ngân hàng VietinBank – Chi nhánh TP. Hồ Chí Minh để vay vốn, thế chấp/cầm cố tài sản như sau:
  - Người đại diện HSC quyết định, ký hợp đồng và các hồ sơ, chứng từ:

Ông Trịnh Hoài Giang – Tổng Giám đốc;

- Người được ủy quyền quyết định, ký hợp đồng và các hồ sơ, chứng từ:
  1. Ông Lâm Hữu Hồ – Giám đốc Tài chính; hoặc
  2. Ông Nguyễn Tấn Thắng – Giám đốc Cấp cao Quản lý nguồn vốn và Đầu tư trái phiếu

## **ĐIỀU 2**

Nghị quyết này có hiệu lực kể từ ngày ký.

**TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ  
CHỦ TỊCH HĐQT**



*Johan Nyvene*

**JOHAN NYVENE**

**Nơi gửi:**

- + Thành viên Hội đồng quản trị,
- + Thành viên Ban Kiểm soát,
- + Ban Tổng Giám đốc,
- + Lưu Văn phòng HĐQT,

**RESOLUTION**  
**BOARD OF DIRECTORS**  
**HO CHI MINH CITY SECURITIES CORPORATION**

---

*In accordance with Enterprise Registration Certificate No. 11/GPHDKD dated 29 April 2003 and Amended License No. 41/GPĐC-UBCK dated 10 June 2024 issued by the State Securities Commission of Vietnam,*

*In accordance with HSC's Corporate Charter;*

*In accordance with Board Meeting Minutes No. 43/2024/BB-HĐQT dated 23 September 2024 issued by Ho Chi Minh City Securities Corporation.*

**BOARD OF DIRECTORS**  
**HO CHI MINH CITY SECURITIES CORPORATION**  
**HEREBY RESOLVED**

**ARTICLE 1**

The Board of Directors approved to increase the credit line at Vietnam Joint Stock Commercial Bank for Industry and Trade (“VietinBank”) – Ho Chi Minh Branch. The details are as follows:

- Total credit line in VND is **VND 5,000,000,000,000** (In words: Five thousand billion Vietnam dong)
- Purpose: Investing and trading in government bonds, supplement to working capital for business activities (except the purposes for investing and trading in stocks and corporate bonds).
- Interest rate: According to the regulations on interest rate of VietinBank from time to time.
- Availability period: 12 months or according to Notice of credit line issued by Vietinbank.
- Agree to use the following assets of HSC to secure HSC Company's debt payment obligations to VietinBank – Ho Chi Minh Branch which would arise from the above-mentioned credit transactions and other transactions between HSC and VietinBank – Ho Chi Minh Branch:
  - Commercial papers/bonds issued by Vietinbank.
  - Listed bonds issued by BIDV, VCB, or MBB.
  - High-liquidity assets of HSC opened at Vietinbank or at other credit institutions
- The Representatives of Ho Chi Minh Securities Corporation who are responsible for conducting and deciding the approved contents by the Board of Directors as well as signing contracts, documents, receipts ... and conducting necessary procedures related to the borrowing, overdrafts, loans, collaterals/mortgage (records of property inspection and valuation, mortgage contract or appendices, documents amending and supplementing contracts of property mortgage, notarization of assets, registration of property) and other security transactions with Vietinbank for borrowing and mortgage are as follows:
  - The Representative of HSC who can decide, sign contracts and related documents is:  
Mr. Trinh Hoai Giang – Chief Executive Officer;
  - The persons who are authorized to decide, sign contracts and related documents are:
    1. Mr. Lam Huu Ho – Chief Financial Officer; or

2. Mr. Nguyen Tan Thang – Senior Director, Head of Treasury and Fixed Income Investment

**ARTICLE 2**

Resolution takes effect from the signature date.

**FOR AND ON BEHALF OF  
THE BOARD OF DIRECTORS  
CHAIRMAN**



*Johan Nyvene*  
**JOHAN NYVENE**

**To:**

- + BOD members,
- + BOS members,
- + BOM members,
- + BOD Office for archiving,